

校对清单

比对基准内容

标注颜色/尺寸

材质

参考编码

A

B

C

D

E

F

G

H

1	2	3	4	5	6																																																																																																																																																																																				
项目																																																																																																																																																																																									
库																																																																																																																																																																																									
文件名																																																																																																																																																																																									
PRODUCT FICHE <table><tr><td colspan="2">Trade Mark</td><td colspan="4">Carrier</td></tr><tr><td colspan="2">Model: Indoor</td><td>42QZY012D8S</td><td>42QSV012D8S</td><td>42QTD012D8SN</td><td>42QSS012D8SNP</td></tr><tr><td colspan="2">Model: Outdoor</td><td>38QUS012D8S-1</td><td>38QUS012D8S-1</td><td>38QUS012D8S-1</td><td>38QUS012D8S-1</td></tr><tr><td>Sound power level at standard rating conditions (Indoor/Outdoor)</td><td>[dB(A)]</td><td>54/62</td><td>52/62</td><td>55/62</td><td>58/62</td></tr><tr><td>Refrigerant type</td><td></td><td>R32</td><td>R32</td><td>R32</td><td>R32</td></tr><tr><td>GWP^[1]</td><td></td><td>675</td><td>675</td><td>675</td><td>675</td></tr><tr><td>Charge amount^[1]</td><td>[kg]</td><td>0.71</td><td>0.71</td><td>0.71</td><td>0.71</td></tr><tr><td>CO2 equivalent^[1]</td><td>[tonnes]</td><td>0.479</td><td>0.479</td><td>0.479</td><td>0.479</td></tr><tr><td>SEER</td><td>[W/W]</td><td>7.7</td><td>6.5</td><td>6.8</td><td>6.3</td></tr><tr><td colspan="2">Energy efficiency class in cooling</td><td>A++</td><td>A++</td><td>A++</td><td>A++</td></tr><tr><td colspan="2">Annual electricity consumption in cooling^[2]</td><td>[kWh/a]</td><td>168</td><td>188</td><td>180</td></tr><tr><td colspan="2">Design load in cooling mode (Pdesign)</td><td>[kW]</td><td>3.7</td><td>3.5</td><td>3.5</td></tr><tr><td colspan="2">SCOP (average heating season)</td><td>[W/W]</td><td>4.2</td><td>4.1</td><td>4.0</td></tr><tr><td colspan="2">Energy efficiency class in heating (average season)</td><td>A+</td><td>A+</td><td>A+</td><td>A+</td></tr><tr><td colspan="2">Annual electricity consumption in heating (average season)^[2]</td><td>[kWh/a]</td><td>867</td><td>922</td><td>922</td></tr><tr><td colspan="2">Design load in heating mode (Pdesign)</td><td>[kW]</td><td>2.60</td><td>2.70</td><td>2.70</td></tr><tr><td colspan="2">Declared capacity at reference design condition (Average)</td><td>[kW]</td><td>2.250</td><td>2.526</td><td>2.500</td></tr><tr><td colspan="2">Back up heating capacity at reference design condition (Average)</td><td>[kW]</td><td>0.350</td><td>0.174</td><td>0.200</td></tr><tr><td colspan="2">SCOP (Warmer)</td><td>[W/W]</td><td>5.7</td><td>5.1</td><td>5.1</td></tr><tr><td colspan="2">Energy efficiency class in heating (Warmer)</td><td>A+++</td><td>A+++</td><td>A+++</td><td>A+++</td></tr><tr><td colspan="2">Annual electricity consumption in heating (Warmer)^[2]</td><td>[kWh/a]</td><td>786</td><td>796</td><td>906</td></tr><tr><td colspan="2">Design load in heating mode (Pdesign) (Warmer)</td><td>[kW]</td><td>3.2</td><td>2.9</td><td>3.3</td></tr><tr><td colspan="2">Declared capacity at reference design condition (Warmer)</td><td>[kW]</td><td>3.200</td><td>2.900</td><td>3.300</td></tr><tr><td colspan="2">Back up heating capacity at reference design condition (Warmer)</td><td>[kW]</td><td>0.000</td><td>0.000</td><td>0.000</td></tr><tr><td colspan="6">[1] Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to [675]. This means that if 1kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be [675] times higher than 1kg of CO2 , over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional</td></tr><tr><td colspan="6">Contains fluourinated greenhouse gases.</td></tr><tr><td colspan="6">Importer: AHI Carrier S.E. Europe Single Member S.A. Address: 18, Kifissou Avenue, 104 42 Athens, Attiki Greece</td></tr><tr><td colspan="6">Manufacturer: Century Carrier Residential Air-conditioning Equipment Co., Ltd. Address:Room 505, 5/F, Tower 3, Enterprise Square, 9 sheung Yuet Road,Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong</td></tr><tr><td colspan="6">[2] Energy consumption "XYZ" kWh per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.</td></tr><tr><td colspan="6">Note: Please check the model information above according to the model name on the nameplate.</td></tr></table> @删除部分型号 裁切线	Trade Mark		Carrier				Model: Indoor		42QZY012D8S	42QSV012D8S	42QTD012D8SN	42QSS012D8SNP	Model: Outdoor		38QUS012D8S-1	38QUS012D8S-1	38QUS012D8S-1	38QUS012D8S-1	Sound power level at standard rating conditions (Indoor/Outdoor)	[dB(A)]	54/62	52/62	55/62	58/62	Refrigerant type		R32	R32	R32	R32	GWP ^[1]		675	675	675	675	Charge amount ^[1]	[kg]	0.71	0.71	0.71	0.71	CO2 equivalent ^[1]	[tonnes]	0.479	0.479	0.479	0.479	SEER	[W/W]	7.7	6.5	6.8	6.3	Energy efficiency class in cooling		A++	A++	A++	A++	Annual electricity consumption in cooling ^[2]		[kWh/a]	168	188	180	Design load in cooling mode (Pdesign)		[kW]	3.7	3.5	3.5	SCOP (average heating season)		[W/W]	4.2	4.1	4.0	Energy efficiency class in heating (average season)		A+	A+	A+	A+	Annual electricity consumption in heating (average season) ^[2]		[kWh/a]	867	922	922	Design load in heating mode (Pdesign)		[kW]	2.60	2.70	2.70	Declared capacity at reference design condition (Average)		[kW]	2.250	2.526	2.500	Back up heating capacity at reference design condition (Average)		[kW]	0.350	0.174	0.200	SCOP (Warmer)		[W/W]	5.7	5.1	5.1	Energy efficiency class in heating (Warmer)		A+++	A+++	A+++	A+++	Annual electricity consumption in heating (Warmer) ^[2]		[kWh/a]	786	796	906	Design load in heating mode (Pdesign) (Warmer)		[kW]	3.2	2.9	3.3	Declared capacity at reference design condition (Warmer)		[kW]	3.200	2.900	3.300	Back up heating capacity at reference design condition (Warmer)		[kW]	0.000	0.000	0.000	[1] Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to [675]. This means that if 1kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be [675] times higher than 1kg of CO2 , over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional						Contains fluourinated greenhouse gases.						Importer: AHI Carrier S.E. Europe Single Member S.A. Address: 18, Kifissou Avenue, 104 42 Athens, Attiki Greece						Manufacturer: Century Carrier Residential Air-conditioning Equipment Co., Ltd. Address:Room 505, 5/F, Tower 3, Enterprise Square, 9 sheung Yuet Road,Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong						[2] Energy consumption "XYZ" kWh per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.						Note: Please check the model information above according to the model name on the nameplate.										
Trade Mark		Carrier																																																																																																																																																																																							
Model: Indoor		42QZY012D8S	42QSV012D8S	42QTD012D8SN	42QSS012D8SNP																																																																																																																																																																																				
Model: Outdoor		38QUS012D8S-1	38QUS012D8S-1	38QUS012D8S-1	38QUS012D8S-1																																																																																																																																																																																				
Sound power level at standard rating conditions (Indoor/Outdoor)	[dB(A)]	54/62	52/62	55/62	58/62																																																																																																																																																																																				
Refrigerant type		R32	R32	R32	R32																																																																																																																																																																																				
GWP ^[1]		675	675	675	675																																																																																																																																																																																				
Charge amount ^[1]	[kg]	0.71	0.71	0.71	0.71																																																																																																																																																																																				
CO2 equivalent ^[1]	[tonnes]	0.479	0.479	0.479	0.479																																																																																																																																																																																				
SEER	[W/W]	7.7	6.5	6.8	6.3																																																																																																																																																																																				
Energy efficiency class in cooling		A++	A++	A++	A++																																																																																																																																																																																				
Annual electricity consumption in cooling ^[2]		[kWh/a]	168	188	180																																																																																																																																																																																				
Design load in cooling mode (Pdesign)		[kW]	3.7	3.5	3.5																																																																																																																																																																																				
SCOP (average heating season)		[W/W]	4.2	4.1	4.0																																																																																																																																																																																				
Energy efficiency class in heating (average season)		A+	A+	A+	A+																																																																																																																																																																																				
Annual electricity consumption in heating (average season) ^[2]		[kWh/a]	867	922	922																																																																																																																																																																																				
Design load in heating mode (Pdesign)		[kW]	2.60	2.70	2.70																																																																																																																																																																																				
Declared capacity at reference design condition (Average)		[kW]	2.250	2.526	2.500																																																																																																																																																																																				
Back up heating capacity at reference design condition (Average)		[kW]	0.350	0.174	0.200																																																																																																																																																																																				
SCOP (Warmer)		[W/W]	5.7	5.1	5.1																																																																																																																																																																																				
Energy efficiency class in heating (Warmer)		A+++	A+++	A+++	A+++																																																																																																																																																																																				
Annual electricity consumption in heating (Warmer) ^[2]		[kWh/a]	786	796	906																																																																																																																																																																																				
Design load in heating mode (Pdesign) (Warmer)		[kW]	3.2	2.9	3.3																																																																																																																																																																																				
Declared capacity at reference design condition (Warmer)		[kW]	3.200	2.900	3.300																																																																																																																																																																																				
Back up heating capacity at reference design condition (Warmer)		[kW]	0.000	0.000	0.000																																																																																																																																																																																				
[1] Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to [675]. This means that if 1kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be [675] times higher than 1kg of CO2 , over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional																																																																																																																																																																																									
Contains fluourinated greenhouse gases.																																																																																																																																																																																									
Importer: AHI Carrier S.E. Europe Single Member S.A. Address: 18, Kifissou Avenue, 104 42 Athens, Attiki Greece																																																																																																																																																																																									
Manufacturer: Century Carrier Residential Air-conditioning Equipment Co., Ltd. Address:Room 505, 5/F, Tower 3, Enterprise Square, 9 sheung Yuet Road,Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong																																																																																																																																																																																									
[2] Energy consumption "XYZ" kWh per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.																																																																																																																																																																																									
Note: Please check the model information above according to the model name on the nameplate.																																																																																																																																																																																									
技术要求(版本号 E，2017-03)																																																																																																																																																																																									
1. 此为客牌 “” 产品信息卡。 2. 产品信息卡印刷颜色为黑色。 3. 该信息卡的幅面大小为：A4, 并在背面右下角空白处印刷物料编码。 4. 适用于客牌 “” 机型。 5. 产品应符合QMK-J036. 1010《产品说明书技术条件》的有关要求。 6. 有RoHS指令要求的物料应符合QMK-J000. 1002《产品中限制使用有害物质的技术标准》。 7. 有REACH要求的物料应符合QMK-J000. 1008《REACH法规要求技术标准》。																																																																																																																																																																																									
Technical requirements(Ver. E,2017-3) 1. This manual(or similar material) is ___brand, which is to change the basic manual's trade mark, model and data. (Or: providing edition to new customer) 2. The front page and inside page trade mark are dimensioned in the drawing above(or similar material) , the color is Pantone: (undimensioned font and pattern printing color is black) 3. The manual's dimension is:(directly list the actual dimension width * hight,common occasion is A4) 4. This manual is available to the ___brand's _____unit. 5. Finished manuals shall comply with the relevant requirements QMK-J036.1010 technical requirementsfor Product Manual. 6. Materials subject to RoHS shall comply with QMK-J000.1002 Technical Standard for Restricted Hazardous Substance in the Products of MIDEA. 7.Materials subject to REACH shall comply with QMK-J000.1008 Technical Standard for REACH of MIDEA.																																																																																																																																																																																									
16122700A24190																																																																																																																																																																																									
					CARRIER-EU-KFR35W/BP3N8-X230(RD0)-W(GA)-0304 (38QUS012D8S-1,配42QZY012D8S,,A4小冷霸42QTD012D8SN,42QSS012D8S-1,42QSS012D8SN,42QSS012D8SNP,A7风管42QSV012D8S,希腊方向) (客牌物料)																																																																																																																																																																																				
@			潘继宇	2025.1.04	产品信息卡																																																																																																																																																																																				
标记	处数	更改文件号	签 字	日 期																																																																																																																																																																																					
绘 图	潘继宇	审 核			图样标记																																																																																																																																																																																				
设 计	潘继宇	标 准 化			重 量																																																																																																																																																																																				
校 对		审 定			比 例																																																																																																																																																																																				
会 签		日 期	2024.7.20		1:1																																																																																																																																																																																				
1		2		3	4																																																																																																																																																																																				
				共 1 页	第 1 页																																																																																																																																																																																				
				材料 铜版纸157g/m ²																																																																																																																																																																																					
				广东美的制冷设备有限公司																																																																																																																																																																																					
1		2		3	4																																																																																																																																																																																				
				5	6																																																																																																																																																																																				

A

B

C

D

E

F

G

H